



**Evangelical Formosan Church
Orange County**

2017: The Year of Worship
Worship in Holiness, Glory to His Name

Pastor Emeritus: Sue-Hui Chou

Jan. 15, 2017

#3503

Praise & Worship

Offering & Announcements

Sermon by Pr. Will Chen
Start Right, Start with God
Joshua 1:1-9

Worship & Response

Benediction

教會聯絡方式 Church Info	10750 Lampson Ave, Garden Grove, CA 92840 TEL: (714) 534-5531 FAX: (714) 534-2264 WEB: www.efcoc.org		
主任牧師 Senior Pastor	莊澤豐 Tse-Feng Chuang	分機 X119	Chuang@efcoc.org
英語牧師 English Pastor	陳威任 Will Chen	分機 X120	WillChen@efcoc.org
牧師 Associate Pastor	廖光詠 Isaac Liao	分機 X122	IsaacLiao@efcoc.org
牧師 Volunteer Pastor	賴瑞珍 Ruey Lai		RueyLai@efcoc.org
秘書 Secretary	陳燕珠 Yen Chen	分機 X111	YenChuChen@efcoc.org
行政助理 Admin. Coordinator	鄭聖慧 Susanna Kuo	分機 X112	SusannaKuo@efcoc.org
總務助理 General Assistant	沈文平 Wen-Ping Shen	分機 X133	

[EVENT CALENDAR]

01/20 (FRI)	Friday Night Fellowship	20:00 – 22:00
01/22 (SUN)	Congregational Meeting	11:30 – 12:15
01/28 (SAT)	Chinese New Year	
02/03 (FRI)	Post Retreat Rally @ EFCEV	20:00 – 22:00
02/11 (SAT)	Chinese New Year Celebration / Carnival	11:00 – 14:00

[ANNOUNCEMENTS]

[Welcome] Welcome to EFC Orange County! If today is your first time visiting us, we are so glad you are here!

[Bible Reading] Do you want to experience spiritual growth this year? There is no better way than to have daily devotional time with God. Join us in our Bible Reading Plan this year as we set out to read through the entire Bible once this year. For the first time in many years the entire church is following the same plan. That means no matter what language you speak or read, no matter what age group you are in, we are all following the same reading schedule. You will find the reading plan in your bulletin; you can also download the electronic copy on our EM Facebook page.

[EDB] Praise God for the new ministry team for 2017. In case you missed the installation ceremony last week, here is our 2017 EFCOC Ministry Team: Admin: Elder Gary Hsu, Deacon Dennis Huang, Jonathan Ko, Reagan Wu. Mission: Elder Corell Leu, Deacon Michael Liu. Caring: Elder Biing Leu, Deacon David Hu, Jenny Lin. Worship: Elder Mike Hsu, Deacon Rick Wang. Education: Elder Jeff Kuo, Deacon Jack Tarng. English: Elder Andrea Chen, Deacon Renita Paul, Scott Sun, Justin Leu. Children: Elder Flora Young. Media: Deacon Jonathan Shen, Solomon Wu. Fellowship: Elder Kevin Cou, Deacon Pouser Ann, Joseph Jou. This year's EDB Chair is Elder Kevin Chou, Vice Chair is Elder Biing Leu.

[CNY] Chinese New Year is coming up! This year we will have a special celebration on Saturday 2/11 from 11am to 2pm. There will be lots of food, drinks, games, music, raffle, and a bounce house! Please mark your calendar and reserve the date, also start praying and inviting friends and families to come and celebrate this special occasion. We will need lots of volunteers, please stay tune for more information in the next two weeks on how you can help.

[Members] There will be a congregational meeting next Sunday 1/22 at 11:30am. Active members list has been posted on the wall in the lobby. If you do not see your name on the list or have any questions regarding the criteria for being active members please talk to Elder Andrea or Pr. Will.

[FNF] Friday Night Fellowship is back! Join us every Friday for worship, fellowship, and the study of God's word!



柑縣台福基督教會

01月15日2017年

台福總會主題: 『敬拜年』 [聖潔敬拜、榮耀歸主]

柑縣教會主題: [萬民敬拜、為主得人、榮耀聖殿]

榮譽牧師: 周淑慧

#3503

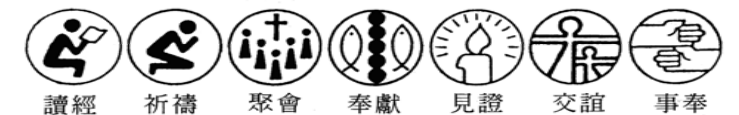
	主日晨禱會		主日崇拜		基督徒教育	
華語	9:30	大堂	10:00-11:30	大堂	11:35-12:25	分課堂
台語	9:30	大堂	11:30-12:30	教育館	10:15-11:10	教育館
英語	9:30	英文堂	10:00-11:15	英文堂	11:15-12:15	教育館
兒童		恩典館	10:00-11:00	教育館	11:00-12:00	恩典館

華語崇拜 10 AM

台語崇拜 11:30 AM

宣召	謝榮銘長老	曾文章長老
詩歌	敬拜讚美團	#24、130
禱告	牧師	司會
獻詩	1. 雲上太陽 2. 不再是我乃是基督	
讀經	路加福音 8:41-50	尼希米書 8:1-3, 9-12
證道	李世宗弟兄 《血漏婦人的信心》	湯淑珠傳道 《耶和華的喜樂》
奉獻	司會	司會
報告	司會	司會
聖詩	生命聖詩#279	新聖詩#227
祝禱	牧師	牧師

基督徒生活七要素



教會聯絡方式 Church Info	10750 Lampson Ave, Garden Grove, CA 92840 (714) 534-5531 www.efcoc.org
-----------------------	--

【2017 年成人主日學 / Adult Sunday School】

民數記：2	台:林文山	10:15am - 11:10am	Room 208A
民數記：3	華:黃文彥	11:35am - 12:25pm	大堂
基要真理：	華:莊師母	11:35am - 12:25pm	Room 201
啟示錄：3	華:顏明誠	11:35am - 12:25pm	Room 208A
初階聖經班：14	華:李世宗	11:35am - 12:25pm	Room 205

【上週統計報告 / Last Week's Attendance & Offering】

上週人數 Last Week Attendance	華語崇拜 Mandarin Service	台語崇拜 Taiwanese Service	英語崇拜 English Service	兒童崇拜 Children Service
禮拜 Service	227			11
主日學 Sunday School	98			10
全部禮拜 Total	238			
上週奉獻 Last Week Offering	\$8,817.00			
其他奉獻 Others	建堂 Building	宣道 Mission	愛心 Love	感恩 Thanks
				\$140.00
上週奉獻共計 Total	\$8,957.00	該月累計 Monthly Total	\$20,680.00	
		該月預算 Monthly Budget	\$49,232.00	

【服事同工 / Serving Co-workers】

	本週		下週
	華語崇拜	台語崇拜	台華聯合崇拜
證道	李世宗	湯淑珠	莊澤豐
司會	謝榮銘	曾文章	呂炳奇
領敬拜	莊澤豐/林雅聖	潘榮祺	張秋貴/Bell
殿樂	張妙華/許惲俐	楊韶芳	張妙華/許惲俐
招待	潘美慧/蔡美娜	何米枝	張秋菊/陳瓊琳
值星 On Duty	本週：葛述堯		下週：Solomon 吳
午餐 Lunch	詩班		Anaheim
English Preaching	Pr. Will Chen		Pr. Will Chen
English Presider	Andrea Chen		Andrea Chen

【教會團契 Fellowship】

國度晨禱	週二	06:30
迦勒團契	週三	10:00
禱告會	週三	20:00
詩班	週五	20:00
雅歌團契	週五	20:00
迦南團契	週五	20:00
華語青年	週五	20:00
英社青大專	週五	20:00
英青少契	週五	20:00
兒童團契	週五	20:00

【家庭小組 Cell Groups】

Anaheim	黃玲清	每週一	20:00
Huntington Beach	呂茂財	雙數週四	10:00
Cypress	賴細梅	每週四	10:00
Placentia	黃滿輝	隔週三	10:30
Fountain Valley	顏青毅	隔週四	20:00
Irvine	李世宗	每週五	20:00
北橙小組	許格精	隔週六	19:00
清心小組	朱虹	隔週六	16:00
青松團契	孫瑞利	第二週六	10:00
健身舞蹈班		每週日	13:15

【事工報告】

1. 歡迎首次參加禮拜的朋友，請留步用餐交誼，願神祝福。
2. 感謝神，上主日張佳蕙姐妹受洗歸主名，願上帝賜福。
3. 今天 1:15 有關懷組會議，請各小組長及關懷同工出席。
4. 下主日 1/22 台華 10 時合堂崇拜；11:30 舉行和會，確認去年結算並通過今年預算〔主日學暫停一次〕。會員名單如公告欄，如有疏漏請洽秘書或楊馥鈺長老。和會議程今日分發，如有提案，今日洽主席周彥文長老。
5. 教會「電話通訊錄」如公佈欄，請查看並填上最容易聯絡到你的號碼，若有變更/疏漏，請洽秘書補正。
6. 本會 2/11 週六上午 11 時舉辦『新春園遊會』，有各樣家鄉美食/歡樂遊戲，歡迎踴躍邀請鄉親、慕道友及家人都來參加，詳洽寶傑兄。
7. 黃勝雄醫師回憶錄『回台灣買靈魂』，可贈親友傳福音，請洽聖慧〈每本\$10 作本會宣道基金〉。
8. 每主日 9:30 守望晨禱；週三晚八點奮興禱告，為教會事工/神的國度/身心軟弱者禱告，請兄姊們都踴躍參加。
9. 下主日 1/22 華台語證道：莊牧師『蒙福之道』〈申 28:1.2.15〉。

【門徒訓練~個人持續佈道 CWT】

1. 為加強本地宣道，將全面推展『個人持續佈道操練』，凡有負擔兄姊都可參與〔尋羊、探訪、禱告、跟進〕的培訓，請為籌劃的宣道/關懷同工代禱。
2. 教會推動一年讀完聖經一遍，請兄姊按進度每日靈修。

【團契/小組】

1. 迦勒團契：01/18 莊澤豐牧師分享『路加福音第 8 章』。
2. 雅歌團契：01/20 『詩篇對話 2』。

【關懷/代禱】

1. 美國新總統 1/20 就職；世界和平/地球暖化；台灣的教會復興/親友歸主；普世宣道。
2. 林偉典母親/唐東煥母親/孫乃平/邱媽/曾菊江的康復。
3. 正常基督徒《每日讀經；參加-禮拜/小組團契/禱告會；愛心關懷/領人歸主/什一奉獻/ 遵行主道》蒙神賜福。

【特會報導】

1. 正道培育中心開課〔宣道把握時機、自我認識成長、全人醫治事工、神學精華、歸納法查經〕報名參公告欄。
2. 三年一次『美西華人差傳大會』12/26-29 南加州 Ontario 會議中心，講員戴繼宗牧師等，本會將鼓勵兄姊參加。

【會堂/奉獻】

1. 為兒童館園區/主堂影音燈光工程/圖書室整建順利代禱。
2. 經常費/建堂/宣道/愛心基金~支票 EFC OC 請註明用途。

【甘泉藝術學校/社區福音】

1. 拍打節奏班~週日 1:30-2:30 費用\$65；中文班~週日 1:30 至 3pm，每月 4 次\$70。洽郭榮華 714-930-6988。
2. 長笛班~週日 1:30 至 3pm，每月 4 次\$100〔林子鈞兄每週日 1:15 在 208 室幫初學者講解樂理〕。

【小組查經】~未見之事：

※活動：以信心等候〔分享半年內我希望完成的工作或目標是？〕看神如何為你成就大事互相代禱。

※查經：希伯來書 11:17-34

※討論：1.目前你最需要運用信心的事是那件？
2.聖經信心英雄中那位最能應用在你身上？
對這位的信心模式，你會採取如何行動？

※代禱：憑信心為你的三件事及教會、家庭禱告。

【要理問答】

問 78：第九條誡「不可作假見證陷害人」禁止人作什麼？
答：它禁止我們作一切不合乎真理的事，並一切損害自己和別人名譽的事《略解：我們的言語，當隨時留心說實話。真理一旦受攻擊，要挺身而出，無論如何總要盡力使真理得以伸張。它禁止我們撒謊〔作使人誤以為真的事〕；特別是關於人品行的事（誹謗）。一般交往的原則是：在愛裡說誠實話。作見證的原則是說實話，全部實話，除了實話以外什麼也不說。》
「他們用舌頭弄詭詐。」〈羅 3:13〉「…我至死必不以自己為不正！」〈伯 27:5〉「他不以舌頭讒謗人，不惡待朋友，也不隨伙毀謗鄰里。」〈詩 15:3〉

【每日讀經】

週一	週二	週三	週四	週五	週六	週日
路 1-2	路 3-6	路 7-9	路 10-11	路 12-13	路 14-15	路 16-18